

**ZMLUVA O SPOLUPRÁCI PRI REALIZÁCI VZDELÁVACÍCH KURZOV**

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka (ďalej len „Zmluva“)

medzi zmluvnými stranami:

**Poskytovateľ:**

Názov: Inštitút vzdelávania veterinárnych lekárov  
Sídлом: Cesta pod Hradovou 13/a, 041 77 Košice  
IČO: 00493546  
DIČ: 2020752734  
IČ DPH: SK2023975107  
Štatutárny orgán: MVDr. Jozef Pokorný, riaditeľ a štatutárny zástupca  
Bankové spojenie: SK81 8180 0000 0070 0034 8324

/ďalej len „Poskytovateľ“/

a

**Objednávateľ:**

Názov: Slovenský zväz včelárov  
Sídлом: Svrčia 14, 842 08 Bratislava  
IČO: 00178349  
DIČ: 2021023488  
štatutárny orgán: VV SZV v zastúpení predsedom SZV Ing. Pavlom Fiľom  
Bankové spojenie: SK35 8330 0000 0020 0166 5273

/ďalej len „Objednávateľ“/

/ďalej Poskytovateľ a Objednávateľ spolu aj len „Zmluvné strany“/

**I. PREDMET ZMLUVY**

1.1. Poskytovateľ sa zaväzuje, že za podmienok v tejto Zmluve dohodnutých vykoná pre potreby Objednávateľa nasledovné jednodňové vzdelávacie kurzy:

P.č.	Dátum	Čas	Názov kurzu	Miesto konania	Kapacita
1.	16.03.2024	9:00	AÚVL – pokročilý (preškolenie)	Banská Bystrica, Pod Bánošom 80	cca do 110 osôb
2.	17.03.2024	9:00	AÚVL – pokročilý (preškolenie)	Banská Bystrica, Pod Bánošom 80	cca do 110 osôb
3.	20.04.2024	8:30	AÚVL – pokročilý (preškolenie)	Košice, Cesta pod Hradovou 13/a	cca do 120 osôb

(ďalej ako „kurzy“)

1.2. Objednávateľ sa zaväzuje kurzy zrealizované za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve prevziať a zaplatiť cenu za kurzy v súlade s ustanoveniami tejto Zmluvy.

## II. CENA ZA KURZY A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 2.1. Stanovenie ceny predmetu tejto zmluvy vychádzalo z podmienok určených Nariadením vlády č. 10/2023 o poskytovaní podpory na vykonávanie opatrení Strategického plánu spoločnej poľnohospodárskej politiky v sektore včelárstva (ďalej toto nariadenie len ako „Aktuálne nariadenie“ a cena za realizáciu kurzov aj len „Odmena“ alebo aj len „Cena“), kde je stanovená vo výške: do 900 EUR za jednodňový vzdelávací program, podľa výšky refundácie zo strany PPA.
- 2.2. Cena za riadne vykonané kurzy, tak ako sú špecifikované v článku I ods. 1 tejto zmluvy, sa dohodou Zmluvných strán určuje na cenu v presne stanovenej výške, a to:
  - a) **900 EUR za jednodňový vzdelávací program.**  
V prípade, ak refundácia PPA nebude dosahovať stanovenú výšku, objednávateľ sa zaväzuje vzniknutý rozdiel uhradiť z vlastných zdrojov.
- 2.3. Nárok na úhradu Ceny za vykonané kurzy vzniká Poskytovateľovi iba v prípade riadneho vykonania kurzov v súlade s podmienkami dohodnutými touto Zmluvou, teda najmä v súlade s podmienkami kladenými Aktuálnym nariadením tak, aby mohlo dôjsť k riadnemu a účelnému čerpaniu poskytovaní finančnej pomoci z prostriedkov Európskej únie a z prostriedkov štátneho rozpočtu.
- 2.4. Zmluvné strany sa dohodli, že momentom vzniku nároku Poskytovateľa na Odmenu je moment, kedy budú splnené súčasne všetky nasledujúce podmienky:
  - 2.4.1. Poskytovateľ vykoná kurzy riadne a včas;
  - 2.4.2. Poskytovateľ riadne doručí Objednávateľovi všetky doklady v súlade s ustanoveniami tejto Zmluvy najmä čl. IV bod 4.6 tejto Zmluvy;
  - 2.4.3. Objednávateľovi bude pripísaná úhrada za vykonané kurzy od Pôdohospodárskej platobnej agentúry a vykoná rozúčtovanie za účelom vyplatenia dotačných prostriedkov pre všetkých prijímateľov pomoci, najneskôr však do 30 kalendárnych dní od obdržania finančných prostriedkov objednávateľom od Pôdohospodárskej platobnej agentúry.
- 2.5. Objednávateľ uhradí vzniknutý rozdiel medzi dotačnými finančnými prostriedkami obdržanými od Pôdohospodárskej platobnej agentúry a dohodnutej zmluvnej ceny na základe faktúry, ktorú vystaví Poskytovateľ do 14 dní od pripísania dotačných prostriedkov na jeho bankový účet.
- 2.6. V prípade, že objednávateľ nebude mať pripísanú úhradu za vykonané kurzy od Pôdohospodárskej platobnej agentúry a nebude môcť vykonať rozúčtovanie za účelom vyplatenia dotačných prostriedkov pre všetkých prijímateľov pomoci, vyplatí objednané za vykonané kurzy do 60 kalendárnych dní odo dňa splnenia podmienky uvedenej v bode 2.4.1 a 2.4.2, podľa toho ktorá z nich nastane neskôr, a to zo svojich vlastných prostriedkov.
- 2.7. Cena sa považuje za uhradenú v momente pripísania príslušnej čiastky na bankový účet Poskytovateľa.

## III. TERMÍNY A MIESTO PLNENIA

- 3.1. Poskytovateľ sa zaväzuje realizovať kurzy v termínoch a miestach dohodnutých v článku I bod 1.1 Zmluvy.
- 3.2. Termíny a miesto kurzov je možné zmeniť len po predchádzajúcej písomnej dohode Zmluvných strán a len v prípade, ak dôjde zo strany Poskytovateľa k včasnému a riadnemu ohláseniu akejkoľvek zmeny v čase alebo mieste konania kurzov.

## IV. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

- 4.1. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonať kurzy v súlade s touto Zmluvou, v dojednanom čase, podľa pokynov a požiadaviek Objednávateľa.
- 4.2. Poskytovateľ je povinný realizovať kurzy podľa § 15a zákona č. 39/2007 Z. z. v znení zákona č. 184/2018 Z. z. pričom bude dbať na vynaložení odbornej starostlivosti tak, aby kurzy boli prednostne realizované v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
- 4.3. Objednávateľ je oprávnený kontrolovať vykonanie kurzov Poskytovateľom. Ak Objednávateľ zistí, že Poskytovateľ vykonáva kurzy v rozpore s pokynmi a požiadavkami Objednávateľa alebo v rozpore s Aktuálnym nariadením, je Objednávateľ oprávnený písomne vyzvať Poskytovateľa na odstránenie vzniknutých väd a na vykonanie kurzov v súlade s touto Zmluvou a Aktuálnym nariadením. Ak tak Poskytovateľ neurobí v primeranej lehote poskytnutej Objednávateľom, Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od Zmluvy a Poskytovateľovi nevzniká nárok na zaplatenie Ceny alebo jej Časti za kurzy zrealizované s vadami.
- 4.4. Zmluvné strany sa dohodli, že pri plnení záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy si navzájom budú poskytovať potrebnú súčinnosť a navzájom sa budú včas informovať o všetkých okolnostiach významných pre plnenie ich záväzkov podľa Zmluvy.
- 4.5. Objednávateľ zabezpečí propagáciu kurzov a elektronicky doručí poskytovateľovi zoznam účastníkov jednotlivých kurzov s potrebnými údajmi k vystaveniu osvedčenia a prezenčnej listiny minimálne tri pracovné dni pred termínom kurzu.
- 4.5. Poskytovateľ sa zaväzuje doručiť Objednávateľovi všetky dokumenty a podklady vyžadované Objednávateľom a to najmä originál prezenčnej listiny, správy o vzdelávacej aktivite a poslať scany osvedčení účastníkov o absolvovaní kurzu.
- 4.6. Zmluvné strany sa dohodli, že daný kurz sa považuje za Poskytovateľom zrealizovaný, resp. ukončený až momentom, kedy budú súčasne splnené nasledovné podmienky:
  - 4.6.1. Daný kurz bude Poskytovateľom riadne a včasne uskutočnený v súlade s ustanoveniami tejto Zmluvy;
  - 4.6.2. Poskytovateľ doručí Objednávateľovi všetky dokumenty a podklady vyžadované Objednávateľom a to najmä originál prezenčnej listiny daného kurzu s fotografiami a scany osvedčení účastníkov o absolvovaní kurzu.
  - 4.6.3. Poskytovateľ odovzdá účastníkom kurzu osvedčenie o absolvovaní vzdelávacieho programu s názvom vzdelávacieho programu a prideleným evidenčným číslom osvedčenia, podpisom a pečiatkou vzdelávacej inštitúcie.

## **V. DOBA TRVANIA ZMLUVY**

- 5.1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, ktorá začína plynúť dňom účinnosti zmluvy v zmysle bodu 7.1. zmluvy do 30.06.2024.

## **VI. SKONČENIE ZMLUVY**

- 6.1. Táto Zmluva sa skončí uplynutím doby, na ktorú je uzatvorená, t.j. dňom uvedeným v článku V. Zmluvy.
- 6.2. Túto Zmluvu môžu Zmluvné strany ukončiť písomnou dohodou.
- 6.3. Objednávateľ je oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť v prípade uvedenom v článku IV. ods. 4.3 tejto zmluvy. Odstúpenie od Zmluvy musí byť písomné a doručené druhej Zmluvnej strane.

## **VII. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 7.1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 7.2. Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať len písomnými dodatkami podpísanými oboma Zmluvnými stranami.
- 7.3. Zmluvné vzťahy výslovne neupravené touto Zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
- 7.4. Táto Zmluva bola vyhotovená v dvoch rovnopisoch, po jednom rovnopise pre každú Zmluvnú stranu.
- 7.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluvu uzavreli na základe ich slobodnej a vážnej vôle, Zmluvu si pozorne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju podpisujú.
- 7.6. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle Smernice SZV o postupe pri sprístupňovaní informácií v podmienkach SZV čl. III ods. 1.

V Bratislave, dňa

V Košiciach, dňa

Za Objednávateľa:

Za Poskytovateľa:

.....  
Ing. Pavel Fiľo  
predseda SZV

.....  
MVDr. Jozef Pokorný  
riaditeľ IVVL